



TIG TORCH WITH CONSUMABLES

OPERATING INSTRUCTIONS - Original instructions

**SV TIG-BRÄNNARE MED
FÖRBRUKNINGSSATS
BRUKSANVISNING**

Översättning av originalinstruktioner

**NO TIG-BRENNER MED FORBRUKSSETT
BETJENINGSANVISNINGER**

Oversettelse av originalinstruksjonene

**DA TIG-BRÆNDER MED FORBRUGSSTOFFER
BETJENINGSVEJLEDNING**

Oversættelse af den originale vejledning

**PL PALNIK TIG Z PAKIETEM CZĘŚCI
EKSPLOATACYJNYCH
INSTRUKCJA OBSŁUGI**

Przekład instrukcji oryginalnej

**EN TIG TORCH WITH CONSUMABLES
OPERATING INSTRUCTIONS**

Original instructions

**DE WIG-SCHWEISSBRENNER MIT
ERSATZTEILSET
BEDIENUNGSANLEITUNG**

Übersetzung der Originalanleitung

**FI TIG-POLTIN JA KULUTUSSARJA
KÄYTTÖOHJE**

Alkuperäisten ohjeiden käännös

**FR TORCHE DE SOUDAGE TIG AVEC
CONSOMMABLES
INSTRUCTIONS D'UTILISATION**

Traduction des instructions d'origine

**NL TIG-LASTOORTS MET SLIJTDELENSET
BEDIENINGSINSTRUCTIES**

Vertaling van de originele instructies

Jula AB förbehåller sig rätten att göra ändringar på produkten. Jula AB innehar upphovsrätten till denna dokumentation. Det är inte tillåtet att modifiera eller ändra denna dokumentation på något sätt och bruksanvisningen ska skrivas ut och användas som den är i förhållande till produkten. Se Julas webbplats för den senaste versionen av bruksanvisningen.

Jula AB forbeholder seg retten til å endre produktet. Jula AB innehar opphavsretten til denne dokumentasjonen. Det er ikke tillatt å modifisere eller endre denne dokumentasjonen på noen som helst måte, og håndboken skal trykkes og brukes som den er i forhold til produktet. For siste versjon av betjeningsanvisningene, se Julas nettsider.

Jula AB forbeholder sig retten til at ændre produktet. Jula AB har ophavsretten til denne dokumentation. Det er ikke tilladt at modificere eller ændre denne dokumentation på nogen måde, og manualen skal printes og bruges som den er i forhold til produktet. For den seneste version af betjeningsvejledningen, se Julas hjemmeside.

Jula AB zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie. Jula AB zastrzega sobie prawa autorskie do niniejszej dokumentacji. Dokumentacji nie wolno w żaden sposób modyfikować ani zmieniać, a instrukcję należy drukować i używać ją w odniesieniu do produktu w stanie niezmienionym. Najnowszą wersję instrukcji obsługi można znaleźć na stronie internetowej Jula.

Jula AB reserves the right to make changes to the product. Jula AB claims copyright on this documentation. It is not allowed to modify or alter this documentation in any way and the manual shall be printed and used as it is in relation to the product. For the latest version of operating instructions, refer to the Jula website.

Jula AB behält sich das Recht vor, Änderungen am Produkt vorzunehmen. Jula AB beansprucht die Urheberrechte an dieser Dokumentation. Es ist nicht zulässig, diese Dokumentation in irgendeiner Weise zu verändern oder umzugestalten. Die Anleitung muss gedruckt und so verwendet werden, wie sie in Bezug zum Produkt steht. Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf der Website von Jula.

Jula AB pidättää oikeuden tehdä tuoteeseen muutoksia. Jula AB:llä on tämän dokumentaation tekijänoikeus. Tätä dokumentaatiota ei saa muuttaa millään tavalla ja käyttöopas on tulostettava ja sitä on käytettävä sellaisena kuin se on tämän tuotteen kanssa. Käyttöohjeiden uusin versio löytyy Julan verkkosivustolta.

Jula AB se réserve le droit d'apporter des modifications au produit. Jula AB revendique les droits d'auteur sur cette documentation. Il est interdit de modifier ou d'altérer cette documentation de quelque manière que ce soit et le manuel doit être imprimé et utilisé tel quel en relation avec le produit. Pour obtenir la dernière version des instructions d'utilisation, consultez le site Web de Jula.

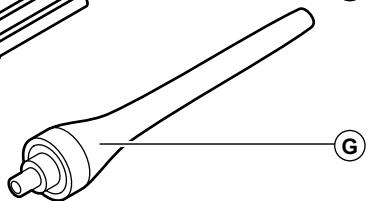
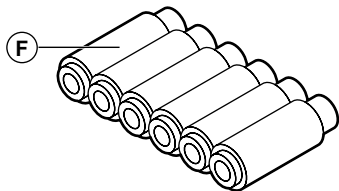
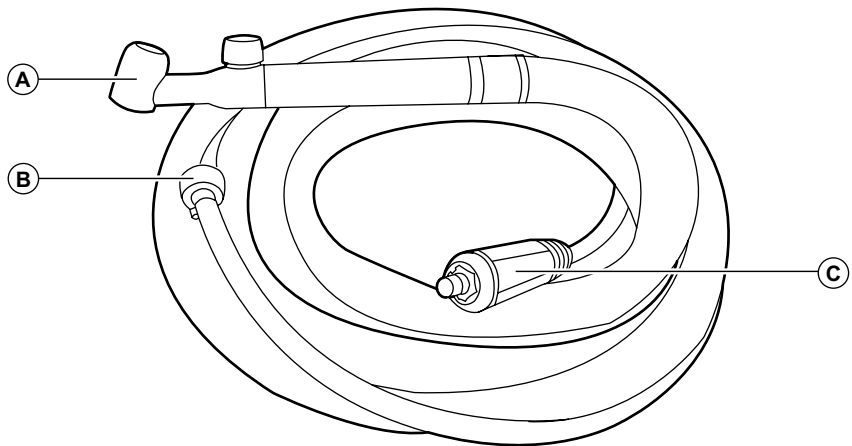
Jula AB behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan het product aan te brengen. Jula AB claimt het copyright op deze documentatie. Het is niet toegestaan om deze documentatie op welke manier dan ook te wijzigen of te veranderen. De handleiding moet worden afgedrukt en gebruikt zoals deze in relatie tot het product staat. Raadpleeg de Jula-website voor de laatste versie van de bedieningsinstructies.

WWW.JULA.COM

© JULA AB 2025-09-11

**JULA AB
BOX 363, 532 24 SKARA, SWEDEN**

1






1 Inledning

1.1 Produktbeskrivning

Produkten är en TIG-brännare avsedd för Meeec Tools MIG/MAG-svetsströmkälla. Slitdelssatsen omfattar 1 lång spännhuv, 4 spännhylsor, 6 gaskåpor och 1 diffusor.

1.2 Symboler

	Läs bruksanvisningen noga före användning. Spara bruksanvisningen för framtida behov.
	Produkten uppfyller kraven i tillämpliga EU-direktiv och förordningar.
	Ska återvinnas som elektriskt avfall.

1.3 Översikt

Bild 1

- A. Kort spännhuv
- B. Gasanslutning
- C. Svetsströmanslutning
- D. Diffusor
- E. Spännhylsor
- F. Gaskåpa
- G. Lång spännhuv

2 Säkerhet

2.1 Säkerhetsanvisningar

⚠ VARNING! Om inte dessa anvisningar följs finns risk för dödsfall och/eller personskada.

⚠ VIKTIGT! Om inte dessa anvisningar följs finns risk för skada på produkten, annan egendom och/eller intilliggande område.

OBS! Markerar information som är viktig i en given situation.

2.2 Säkerhetsanvisningar för användning

⚠ VARNING! Om inte dessa anvisningar följs finns risk för dödsfall och/eller personskada.

- Läs alla säkerhetsanvisningar nedan före användning.
- Följ alla säkerhetsanvisningar för svetsströmkällan.
- Använd aldrig produkten om du är trött eller påverkad av droger, alkohol eller läkemedel. Sådant kan ha negativ påverkan på syn, uppmärksamhet, koordination och omdöme.
- Låt aldrig barn eller personer som inte känner till produkten använda den.
- Använd inte produkten om den är skadad.
- Gör inga ändringar på produkten.
- Produkten får användas endast för det avsedda ändamålet.
- Använd svetsglasögon, svetskärm eller motsvarande samt lämpliga skyddskläder.
- Använd produkten endast i väl ventilerade utrymmen. Undvik användning i trånga utrymmen.
- Använd inte produkten nära antändliga material eller i fuktig omgivning.
- Använd inte några typer av behållare, tomma eller fulla, som stöd – risk för explosion.

3 Installation

3.1 Installation av produkten

- 1 Anslut produktens svetsströmanslutning till svetsströmkällans negativa uttag (minuspol).
- 2 Anslut produktens gasanslutning till en skyddsgasflaska.
- 3 Anslut återledarkabeln till svetsströmkällans positiva uttag (pluspol).

4 Underhåll

- Rengör produkten med en mjuk, fuktig trasa. Använd vid behov ett mildt rengöringsmedel.
- Använd inte slipande rengöringsmedel.

5 Förvaring

- Förvara produkten torrt och oåtkomligt för barn.

6 Avfallshantering

6.1 Avfallshantering av produkten

- Uttjänt produkt ska avfallshandteras i enlighet med gällande regler. Produkten får inte brännas.

7 Tekniska data




Data	Värde
Svetsström	130 A
Anslutning	Ø 9 mm
Spännhylsa	Ø 1,6 mm
Gaskåpor	GR4, GR5 och GR6

1 Introduksjon

1.1 Produktbeskrivelse

Produktet er en TIG-brenner til bruk med MIG/MAG-sveiseren fra Meeo Tools. Forbrukssettet inneholder 1 lang spennhette, 4 spennhylser, 6 keramiske dyser og et elektrodemunnstykke.

1.2 Symboler

	Les bruksanvisningen nøye og pass på at du forstår instruksjonene før du bruker produktet. Ta vare på disse instruksjonene i tilfelle du får bruk for dem senere.
	Dette produktet samsvarer med gjeldende EU-direktiver og -forordninger.
	Gjenvinnes som elektrisk avfall.

1.3 Produktoversikt

Bilde 1

- A. Kort spennhette
- B. Gasstilkobling
- C. Sveisetilkobling
- D. Elektrodemunnstykke
- E. Spennhylser
- F. Keramisk dyse
- G. Lang spennhette

2 Sikkerhet

2.1 Sikkerhetsdefinisjoner

⚠ Advarsel! Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for dødsfall eller personskade.

⚠ Advarsel! Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for skader på produktet, andre materialer eller området i nærheten.

Merk! Informasjon som er nødvendig i en gitt situasjon.

2.2 Sikkerhetsinstruksjoner for bruk

⚠ Advarsel! Hvis du ikke følger disse instruksjonene, er det fare for dødsfall eller personskade.

- Les advarslene nedenfor før du tar produktet i bruk.
- Følg alle sikkerhetsinstruksjoner for sveiseenheten som er i bruk.
- Ikke bruk produktet hvis du er sliten, syk, eller påvirket av medisin, alkohol eller andre rusmidler. Det kan svekke synet, reaksjonsevnen, koordinasjonen og dømmekraften.
- Ikke la barn eller personer som ikke er kjent med el-verktøyet, bruke det.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet.
- Produktet må ikke endres.
- Produktet skal kun brukes til det som det er beregnet for.
- Bruk egnet øyebeskyttelse og beskyttelseskler når du sveiser.
- Arbeid kun i godt ventilerte, romslige områder når du sveiser.
- Ikke sveis i nærheten av brannfarlige materialer eller i fuktige omgivelser.
- Ikke bruk beholdere som støtte. Eksplosjonsfare!

3 Installasjon

3.1 Installere produktet

- 1 Installer sveisekoblingen på produktet til den negative tilkoblingen på sveiseenheten.
- 2 Koble gasstilkoblingen på produktet til en gassylinder.
- 3 Koble jordingskabelen til den positive tilkoblingen på sveiseenheten.

4 Vedlikehold

- Rengjør produktet med en fuktig klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel ved behov.
- Ikke bruk skure-/slipemidler.

5 Oppbevaring

- Produktet skal oppbevares på et tørt sted som er utilgjengelig for barn.

6 Kassering

6.1 Kassere produktet

- Pass på at du følger lokal lovgivning når du kasserer produktet. Produktet skal ikke brennes.

7 Tekniske data

Spesifikasjoner	Verdi
Sveisestrøm	130 A
Tilkobling	Ø9 mm
Spennhylestørrelse	Ø 1,6 mm
Keramiske dyser	GR4, GR5 og GR6

1 Indledning

1.1 Produktbeskrivelse

Produktet er en TIG-brænder, der er beregnet til brug med Meeec Tools Mig/Mag-svejsere. Forbrugssættet indeholder en høj hætte, 4 spændetænger, 6 keramiske dyser og en diffusor.

1.2 Symboler

	Læs betjeningsvejledningen omhyggeligt, og vær sikker på, du forstår den, før du tager produktet i brug. Gem betjeningsvejledningen til senere brug.
	Produktet overholder gældende EU-direktiver og -forordninger.
	Skal bortskaffes som elektronikkaffald.

1.3 Produktoversigt

Figur 1

- A. Kort kasket
- B. Gastilslutning
- C. Svejsetilslutning
- D. Diffusor
- E. Spændetænger
- F. Keramisk dyse
- G. Høj kasket

2 Sikkerhed

2.1 Sikkerhedsdefinitioner

⚠ Advarsel! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre død eller personskade.

⚠ Forsigtig! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre skader på produktet, andre materialer eller det omgivende område.

Bemærk! Information der er nødvendig i bestemte situationer.

2.2 Sikkerhedsanvisninger for brug

⚠ Advarsel! Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre død eller personskade.

- Læs nedenstående advarsler, før du bruger produktet.
- Alle sikkerhedsanvisninger for den anvendte svejseenhed skal overholdes.
- Brug ikke produktet, hvis du er træt, syg eller påvirket af alkohol, stoffer eller medicin. Det vil påvirke dit syn, din opmærksomhed, din koordination og din dømmekraft.
- Lad ikke børn eller personer, som ikke er fortrolige med produktet, benytte det.
- Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget.
- Undlad at foretage ændringer på produktet.
- Produktet må kun bruges til det tilsigtede formål.
- Brug passende øjenbeskyttelse og beskyttelsestøj ved svejsning.
- Arbejd kun i godt ventilerede, ikke-indsnævrede områder, når du svejser.
- Svejs ikke i nærheden af brændbare materialer eller i fugtige omgivelser.
- Brug ikke beholdere som støtte. Risiko for eksplosion!

3 Montering

3.1 Sådan monterer du produktet

- 1 Montér svejseforbindelsen på produktet til den negative forbindelse på svejseenheden.
- 2 Tilslut gastilslutningen på produktet til en gasflaske.
- 3 Tilslut jordkablet til den positive tilslutning på svejseapparatet.

4 Vedligeholdelse

- Rengør produktet med en blød, fugtig klud. Brug om nødvendigt et mildt rengøringsmiddel.
- Brug ikke rengøringsmidler med slibemiddel.

5 Opbevaring

- Opbevar produktet på et tørt sted og utilgængeligt for børn.

6 Bortskaffelse

6.1 Sådan bortskaffes produktet

- Følg de lokale regler ved bortskaffelse af produktet. Brænd ikke produktet.

7 Tekniske data




Specifikation	Værdi
Svejsestrøm	130 A
Tilslutning	Ø9 mm
Størrelse på spændetang	Ø1,6 mm
Keramiske dyser	GR4, GR5 og GR6

1 Wprowadzenie

1.1 Opis produktu

Opisywany produkt to palnik TIG przeznaczony do użytku wyłącznie ze spawarką Mig/Mag firmy Meec Tools. Zestaw materiałów eksploatacyjnych obejmuje korek długi, 4 tuleje zaciskowe, 6 dysz ceramicznych i dyfuzor.

1.2 Symbole

	Przed rozpoczęciem korzystania z produktu należy uważnie i ze zrozumieniem przeczytać instrukcję obsługi. Instrukcję należy zachować do późniejszych konsultacji.
	Niniejszy produkt spełnia wymagania odpowiednich dyrektyw i rozporządzeń UE.
	Utylizować jako odpad elektryczny.

1.3 Budowa produktu

Rysunek 1

- A. Korek krótki
- B. Przyłącze gazu
- C. Złącze spawania
- D. Dyfuzor
- E. Tuleje zaciskowe
- F. Dysza ceramiczna
- G. Korek długi

2 Bezpieczeństwo

2.1 Definicje bezpieczeństwa

⚠ Ostrzeżenie! Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

⚠ Przewaga! Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko uszkodzenia produktu, innych materiałów lub otoczenia.

Uwaga! Informacje, które należy znać w danej sytuacji.

2.2 Zasady bezpieczeństwa dotyczące obsługi

⚠ Ostrzeżenie! Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji stwarza ryzyko śmierci lub obrażeń ciała.

- Przed użyciem produktu przeczytaj poniższe ostrzeżenia.
- Przestrzegaj wszystkich zasad bezpieczeństwa używanej spawarki.
- Nie używaj produktu, kiedy odczuwasz zmęczenie, źle się czujesz lub jesteś pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków. Ma to negatywny wpływ na Twój wzrok, czujność, koordynację i ocenę sytuacji.
- Nie pozwalaj używać produktu dzieciom ani osobom z nim niezaznajomionym.
- Nie używaj produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Nie modyfikuj produktu.
- Produkt musi być używany wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Noś odpowiednie okulary ochronne i odzież ochronną podczas spawania.
- Pracuj wyłącznie w przewiewnych miejscach i unikaj ograniczonych przestrzeni podczas spawania.
- Nie spawaj w pobliżu materiałów łatwopalnych lub w wilgotnym otoczeniu.
- Nie używaj żadnych pojemników jako podparcia. Ryzyko wybuchu!

3 Montaż

3.1 Montaż produktu

- 1 Podłącz złącze spawania w produkcie do gniazda ujemnego w spawarce.
- 2 Podłącz przyłącze gazu w produkcie do butli z gazem.
- 3 Podłącz przewód masowy do gniazda dodatniego w spawarce.

4 Konserwacja

- Czyść produkt miękką, zwilżoną szmatką. W razie potrzeby użyj łagodnego detergentu.
- Nie używaj detergentów ściernych.

5 Przechowywanie

- Przechowuj produkt w suchym miejscu niedostępnym dla dzieci.

6 Utylizacja

6.1 Utylizacja produktu

- Utylizując produkt należy postępować zgodnie z lokalnymi przepisami. Nie pal produktu.

7 Dane techniczne




Dane techniczne	Wartość
Prąd spawania	130 A
Złącze	Ø9 mm
Wielkość tulei zaciskowej	Ø1,6 mm
Dysze ceramiczne	GR4, GR5 i GR6

1 Introduction

1.1 Product description

The product is a TiG torch intended to be used with Meecc Tools Mig/Mag welder. The consumable set includes a tall cap, 4 collets, 6 ceramic nozzles and a diffuser.

1.2 Symbols

	Read the operating instructions carefully and make sure that you understand the instructions before you use the product. Save the instructions for future reference.
	This product complies with applicable EU directives and regulations.
	Recycle as electrical waste.

1.3 Product overview

Figure 1

- A. Short cap
- B. Gas connection
- C. Weld connection
- D. Diffuser
- E. Collets
- F. Ceramic nozzle
- G. Tall cap

2 Safety

2.1 Safety definitions

Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

Caution! If you do not obey these instructions, there is a risk of damage to the product, other materials or the adjacent area.

Note! Information that is necessary in a given situation.

2.2 Safety instructions for operation

Warning! If you do not obey these instructions, there is a risk of death or injury.

- Read the warning instructions that follow before you use the product.
- All safety instructions of the welding unit used must be complied with.
- Do not use the product if you are tired, ill or under the influence of alcohol, drugs or medicine. This has a negative effect on your vision, alertness, coordination and judgment.
- Do not allow any children or anyone who is unfamiliar with the product to use it.
- Do not use the product if it is damaged.
- Do not modify the product.
- The product must only be used for its intended purpose.
- Wear applicable eye protection and protective clothing when welding.
- Work only in well-ventilated, non-narrowed areas when welding.
- Do not weld near any flammable materials or in a moist environment.
- Do not use any containers as a support. Risk of explosion!

3 Installation

3.1 To install the product

- 1 Install the weld connection on the product to the negative connection on the welding unit.
- 2 Connect the gas connection on the product to a gas cylinder.
- 3 Connect the earth cable to the positive connection on the welding unit.

4 Maintenance

- Clean the product with a soft, moistened cloth. If needed use a mild detergent.
- Do not use abrasive detergents.

5 Storage

- Store the product in a dry location and out of the reach of children.

6 Disposal

6.1 To discard the product

- Make sure that you follow local regulations when you discard the product. Do not burn the product.

7 Technical data




Specification	Value
Welding current	130 A
Connection	Ø 9mm
Collet size	Ø 1.6 mm
Ceramic nozzles	GR4, GR5 and GR6

1 Einführung

1.1 Produktbeschreibung

Das Produkt ist ein WIG-Brenner, der für die Verwendung mit Meecc Tools MIG/MAG-Schweißgeräten vorgesehen ist. Das Verbrauchsmaterial-Set enthält eine hohe Kappe, 4 Spannzangen, 6 Keramikdüsen und einen Diffusor.

1.2 Symbole

	Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen verstanden haben, bevor Sie das Produkt verwenden. Speichern Sie die Anweisungen zur späteren Verwendung.
	Dieses Produkt entspricht den geltenden EU-Richtlinien und -Vorschriften.
	Recyceln Sie es als Elektromüll.

1.3 Produktübersicht

Abbildung 1

- A. Kurze Kappe
- B. Gasanschluss
- C. Schweißverbindung
- D. Diffusor
- E. Spannzangen
- F. Keramikdüse
- G. Hohe Kappe

2 Sicherheit

2.1 Sicherheitsdefinitionen

⚠ Achtung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr von Tod oder Verletzungen.

⚠ Achtung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass das Produkt, andere Materialien oder der angrenzende Bereich beschädigt werden.

Hinweis! Informationen, die in einer bestimmten Situation notwendig sind.

2.2 Sicherheitshinweise für den Betrieb

⚠ Achtung! Wenn Sie diese Anweisungen nicht befolgen, besteht die Gefahr von Tod oder Verletzungen.

- Lesen Sie die folgenden Warnhinweise, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Alle Sicherheitshinweise des verwendeten Schweißgeräts sind zu beachten.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie müde oder krank sind oder unter dem Einfluss von Alkohol, Drogen oder Medikamenten stehen. Dies hat negative Auswirkungen auf Ihr Sehen, Ihre Wachheit, Ihre Koordination und Ihr Urteilsvermögen.
- Erlauben Sie Kindern oder Personen, die mit dem Produkt nicht vertraut sind, nicht, es zu benutzen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Verändern Sie das Produkt nicht.
- Das Produkt darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.
- Tragen Sie beim Schweißen eine geeignete Schutzbrille und Schutzkleidung.
- Arbeiten Sie beim Schweißen nur in gut belüfteten, nicht verengten Bereichen.
- Schweißen Sie nicht in der Nähe von brennbaren Materialien oder in einer feuchten Umgebung.
- Verwenden Sie keine Behälter als Stütze. Explosionsgefahr!

3 Installation

3.1 Installation des Produkts

- 1 Montieren Sie die Schweißverbindung am Produkt und verbinden Sie sie mit dem negativen Anschluss am Schweißgerät.
- 2 Schließen Sie den Gasanschluss am Produkt an eine Gasflasche an.
- 3 Schließen Sie das Massekabel an den Plusanschluss des Schweißgerätes an.

4 Pflege

- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie bei Bedarf ein mildes Reinigungsmittel.
- Keine Scheuermittel verwenden.

5 Lagerung

- Bewahren Sie das Produkt an einem trockenen Ort und außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

6 Entsorgung

6.1 Entsorgung des Produkts

- Achten Sie beim Entsorgen des Produkts auf die Einhaltung der örtlichen Vorschriften. Verbrennen Sie das Produkt nicht.

7 Technische Daten


Spezifikation	Wert
Schweißstrom	130 A
Anschluss	Ø 9mm
Spannangengröße	Ø 1,6 mm
Keramikdüsen	GR4, GR5 UND GR6

1 Johdanto

1.1 Tuotteen kuvaus

Tuote on TIG-poltin, joka on tarkoitettu käytettäväksi Meecc Tools Mig/Mag -hitsauslaitteen kanssa. Kulutusarja sisältää pitkän elektrodin suojan, 4 kiristintä, 6 keraamista kaasukupua ja kaasulinssin.

1.2 Symbolit

	Lue käyttöohjeet huolellisesti ja varmista, että ymmärrät ohjeet ennen tuotteen käyttöä. Säilytä ohjeet myöhempää käyttöä varten.
	Tämä tuote on sovellettavien EU-direktiivien ja asetusten mukainen.
	Kierrätetään sähköjätteenä.

1.3 Tuotekatsaus

Kuva 1

- Lyhyt elektrodin suoja
- Kaasuliitäntä
- Pistoke
- Kaasulinssi
- Kiristimet
- Keraaminen kaasukupu
- Pitkä elektrodin suoja

2 Turvallisuus

2.1 Turvallisuuden määritelmät

⚠ Varoitus! Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa kuoleman tai henkilövahingon vaaran.

⚠ Varo! Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa tuotteen, muiden materiaalien tai viereisten alueiden vahingoittumisen vaaran.

Huom! Tarpeellista tietoa tietyssä tilanteessa.

2.2 Käytön turvallisuusohjeet

⚠ Varoitus! Ohjeiden noudattamatta jättäminen aiheuttaa kuoleman tai henkilövahingon vaaran.

- Lue seuraavat varoitusohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Noudata kaikki hitsauskoneen turvallisuusohjeita.
- Älä käytä tuotetta jos olet väsynyt tai alkoholin, huumeiden tai lääkkeiden vaikutuksen alaisena. Tämä vaikuttaa kielteisesti näkökykyyn, tarkkaavaisuuteen, koordinaatioon ja arvostelukykyyn.
- Älä anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät tunne tuotetta, käyttää sitä.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut.
- Älä tee muutoksia tuotteeseen.
- Tuotetta saa käyttää vain sille tarkoitettuun tarkoitukseen.
- Käytä asianmukaisia suojalaseja ja suojavaatteita.
- Työskentele vain hyvin tuuletetuissa ja väljissä tiloissa.
- Älä työskentele syttyvien materiaalien lähellä tai kosteassa ympäristössä.
- Älä käytä pakkauksia tukena. Räjähdyksivaara!

3 Asennus

3.1 Tuotteen asennus

- 1 Kytke tuotteen pistoke hitsauskoneen miinusliitäntään.
- 2 Kytke kaasuliitäntä kaasupulloon.
- 3 Kytke maadoituskaapeli hitsauskoneen plusliitäntään.

4 Huolto

- Puhdista tuote pehmeällä, kostealla liinalla. Puhdista tuote tarvittaessa miedolla pesuaineella.
- Älä käytä hankausaineita.

5 Varastointi

- Säilytä kuivassa paikassa poissa lasten ulottuvilta.

6 Hävittäminen

6.1 Tuotteen hävittäminen

- Varmista, että noudatat paikallisia määräyksiä, kun hävität tuotteen. Älä hävitä polttamalla.

7 Tekniset tiedot




Tekniset tiedot	Arvo
Hitsausvirta	130 A
Liitäntä	Ø 9 mm
Kiristimet	Ø 1,6 mm
Keraamiset kaasukuvut	GR4, GR5 ja GR6

1 Introduction

1.1 Description du produit

Le produit est une torche TIG destinée à être utilisée avec un poste de soudage Meeo Tools Mig/Mag. L'ensemble inclut une longue buse conique, 4 tubes contact, 6 buses céramique et un diffuseur.

1.2 Pictogrammes

	Lisez attentivement les instructions d'utilisation et assurez-vous de les avoir bien comprises avant d'utiliser le produit. Conservez les instructions afin de pouvoir les consulter ultérieurement.
	Ce produit est conforme aux directives et règlements européens applicables.
	À recycler en tant que déchet électrique.

1.3 Fiche produit

Figure 1

- A. Buse courte
- B. Raccordement au gaz
- C. Connexion au poste à souder
- D. Diffuseur
- E. Tubes contact
- F. Buse céramique
- G. Buse longue

2 Sécurité

2.1 Définitions de sécurité

⚠ Attention ! Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures voire la mort.

⚠ Prudence ! Le non-respect de ces instructions peut endommager le produit, d'autres matériaux ou la zone adjacente.

Remarque ! Informations essentielles spécifiques.

2.2 Consignes de sécurité lors de l'utilisation

⚠ Attention ! Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures voire la mort.

- Lisez les consignes de mise en garde qui suivent avant d'utiliser le produit.
- Vous devez respecter toutes les consignes de sécurité de l'appareil de soudage.
- N'utilisez pas le produit si vous êtes fatigué, malade ou sous l'influence de l'alcool, de produits stupéfiants ou de médicaments. Cela a un effet négatif sur la vision, la vigilance, la coordination et le jugement.
- Ne laissez pas des enfants ou toute personne non familiarisée avec le produit, l'utiliser.
- N'utilisez pas le produit s'il est endommagé.
- Ne modifiez pas le produit.
- Le produit doit être utilisé uniquement conformément à l'usage auquel il est destiné.
- Lorsque vous soudez, portez des lunettes de protection et des vêtements de protection.
- Lorsque vous soudez, travaillez seulement dans des zones bien ventilées et non rétrécies.
- Ne soudez pas à proximité de matériaux inflammables ou dans un environnement humide.
- N'utilisez pas de contenants comme support. Risque d'explosion !

3 Installation

3.1 Installer le produit

- 1 Branchez la connexion à la prise négative du poste à souder.
- 2 Branchez le raccordement au gaz du produit à une bouteille de gaz.
- 3 Branchez le câble de terre à la prise positive du poste à souder.

4 Entretien

- Nettoyez le produit avec un chiffon doux et humide. Utilisez un détergent doux si nécessaire.
- N'utilisez pas de détergents abrasifs.

5 Stockage

- Rangez le produit dans un endroit sec, hors de portée des enfants.

6 Mise au rebut

6.1 Pour mettre le produit au rebut

- Veillez à respecter la réglementation locale en mettant le produit au rebut. N'incinérez pas le produit.

7 Caractéristiques techniques

Caractéristiques	Valeur
Courant de soudage	130 A
Connexion	Ø 9 mm
Taille du tube contact	Ø 1,6 mm
Buses céramique	GR4, GR5 et GR6

1 Inleiding

1.1 Productbeschrijving

Het product is een TIG lastoorts bedoeld voor gebruik met het Mig/Mag-lasapparaat van Meecc Tools. De set verbruiksartikelen bestaat uit een lange kap, 4 spantangen, 6 keramische mondstukken en een diffuser.

1.2 Symbolen

	Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en zorg dat u de instructies begrijpt voordat u het product gebruikt. Bewaar de instructies voor eventueel later gebruik.
	Dit product voldoet aan de toepasselijke EU-richtlijnen en -verordeningen.
	Recyclen als elektrisch afval.

1.3 Productoverzicht

Afbeelding 1

- A. Korte kap
- B. Gasaansluiting
- C. Aansluiting lasapparaat
- D. Diffuser
- E. Spantangen
- F. Keramisch mondstuk
- G. Lange kap

2 Veiligheid

2.1 Veiligheidsdefinities

⚠ Waarschuwing! Als u deze instructies niet naleeft, bestaat het risico van overlijden of letsel.

⚠ Let op! Als u deze instructies niet naleeft, bestaat het risico van schade aan het product, andere materialen of de omgeving.

Opmerking! Informatie die vereist is in een bepaalde situatie.

2.2 Veiligheidsinstructies voor gebruik

⚠ Waarschuwing! Het niet naleven van deze instructies kan leiden tot persoonlijk letsel of overlijden.

- Lees de volgende waarschuwingen voordat u het product gebruikt.
- Alle veiligheidsinstructies van het gebruikte lasapparaat moeten worden nageleefd.
- Gebruik het product niet als u vermoeid, ziek of onder invloed van alcohol, drugs of geneesmiddelen bent. Dit heeft een negatieve invloed op uw zicht, alertheid, coördinatie en beoordelingsvermogen.
- Laat het product niet gebruiken door kinderen of personen die niet vertrouwd zijn met het product.
- Gebruik het product niet als het beschadigd is.
- Breng geen wijzigingen aan het product aan.
- Het product mag alleen worden gebruikt voor het beoogde doel.
- Draag tijdens het lassen geschikte oogbescherming en beschermende kleding.
- Werk tijdens het lassen alleen in goed geventileerde, niet-besloten ruimtes.
- Niet lassen in de buurt van brandbare materialen of in een vochtige omgeving.
- Gebruik geen containers als ondersteuning. Explosiegevaar!

3 Bevestigen

3.1 Het product bevestigen

- 1 Installeer de lasaansluiting van het product op de negatieve aansluiting van het lasapparaat.
- 2 Sluit de gasaansluiting van het product aan op een gasfles.
- 3 Sluit de massakabel aan op de positieve aansluiting van het lasapparaat.

4 Onderhoud

- Reinig het product met een zachte, vochtige doek. Gebruik indien nodig een mild schoonmaakmiddel.
- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen.

5 Opslag

- Bewaar het product op een droge plek en buiten bereik van kinderen.

6 Verwijdering

6.1 Het product afdanken

- Zorg ervoor dat u de plaatselijke regelgeving in acht neemt wanneer u het product afdankt. Het product niet verbranden.

7 Technische gegevens

Specificatie	Waarde
Lasstroom	130 A
Stekker	Ø 9 mm
Afmeting spantang	Ø 1,6 mm
Keramische mondstukken	GR4, GR5 en GR6

